

■ সোয়াদ | 🗆 🗖 🖃 🖃

আয়াতঃ ৩৮:৬৫

া আরবি মূল আয়াত:

قُل إِنَّمَا أَنَا مُنذِرٌ * قَ مَا مِن إِلٰهٍ إِلَّا اللَّهُ الوَاحِدُ القَهَّارُ ﴿٤٥﴾

🗚 অনুবাদসমূহ:

বল, 'আমি তো একজন সতর্ককারী মাত্র। আল্লাহ ছাড়া আর কোন (সত্য) ইলাহ নেই। যিনি এক, প্রবল প্রতাপশালী।' — আল-বায়ান

বল- আমি তো কেবল একজন সতর্ককারী, সার্বভৌম অপ্রতিরোধ্য এক ও একক আল্লাহ ছাড়া সত্য কোন ইলাহ নেই। — তাইসিরুল

বলঃ আমিতো একজন সতর্ককারী মাত্র এবং আল্লাহ ছাড়া কোন মা'বূদ নেই যিনি এক, পরাক্রমশালী – মুজিবুর রহমান

Say, [O Muhammad], "I am only a warner, and there is not any deity except Allah, the One, the Prevailing. — Sahih International

৬৫. বলুন, আমি তো একজন সতর্ককারী মাত্র এবং সত্য কোন ইলাহ নেই আল্লাহ ছাড়া, যিনি এক, প্রবল প্রতাপশালী।

তাফসীরে জাকারিয়া

- (৬৫) বল, 'আমি তো একজন সতর্ককারী মাত্র[1] এবং আল্লাহ ব্যতীত কোন সত্য উপাস্য নেই; যিনি এক, পরাক্রমশালী।
 - [1] অর্থাৎ, তোমরা যা ধারণা করছ, আমি তা নই। আসলে আমি তোমাদেরকে আল্লাহর শাস্তি ও তাঁর গজব থেকে একজন ভীতি প্রদর্শনকারী।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=4035

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন